

SENTÈNCIA 14-97 DE 16 DE JULIOL DE 1997

Ponent : M.I. Sr. Josep Lluís VÀZQUEZ SOTELO

ANTECEDENTS DE FET

I. RESULTANT: Que en la Causa de referència el M. Iltre. Tribunal de Corts dictà Sentència en data 20 de novembre de 1.996, amb la següent part dispositiva: "FALLEM: que hem de condemnar i condemnem David R., com autor responsable del delictes major d'importació, tinença i port il·legals d'armes de foc, sense la concurrència de circumstàncies modificatives de la responsabilitat penal, a la pena d'un mes de presó condicional i pagament de les despeses processals causades. A l'ensem es decideix el comís de les armes retengudes a David R. A la fermesa de la Sentència seran d'aplicació els beneficis de l'indult decretat per SS. EE. els Srs. Coprínceps el dia 7 d'abril de 1.996. Es dispensa David R. d'inscripció de la condemna al registre d'antecedents penals quan la sentència sigui ferma".

II. RESULTANT: Que la Sentència dictada es fonamenta en el següent fet provat, tal com apareix recollit en el primer Resultant de la mateixa: "són fets provats i així es declara que, el dia 1 de juliol de 1.995, el processat David R. va perdre prop del càmping Xixerella d'aquesta població una arma curta de foc, que portava al damunt amb vuit cartutxos al carregador, tipus pistola marca MAUSER-WERKE model HSC i calibre 7,65mm. Aquesta arma fou trobada per un empleat de l'esmentat càmping qui la va remetre al propietari d'aquest el quin la lliurà tot seguit al servei de Policia. Havent identificat el propietari de l'arma, Agents de Policia van realitzar el dia 6 de juliol de 1.995 un registre al xalet FIRTOPS propietat del processat trobant, a l'interior de dos mobles armers de fusta del menjador, les següents armes de foc, en bon estat de funcionament salvat de les tres que s'indiquen:

- Pistola marca MAUSER, model ARTILLERY, núm. 202567, calibre 7,63mm.

- Pistola marca ONBEKEND, núm. WR. 90894, calibre 10,4mm.
- Pistola marca BROWNING, model 11425, núm. WR 90895, calibre 9mm.
- Pistola marca LUGER, model 65, núm. WR, 90892, calibre 9mm.
- Pistola marca MAUSER, model HSC, núm. 901972, calibre 7,65mm.
- Revòlver marca RUGER, model BLACKHAWK, núm. 29429, calibre 357 MG.
- Revòlver marca T.BLAND, núm. 1492, calibre 45, que té el mecanisme molt deteriorat i no funciona correctament.
- Revòlver marca SMITH-WESSON, núm. 2234, calibre 32.
- Revòlver marca WEBLEY, model MARK IV, núm. A 95506, calibre 22 long rifle.
- Rifle marca LEE ENFIEL, model LEE SPEED D. 259, núm. WR. 90893, calibre 303.
- Escopeta marca WINCHESTER, model 62, núm. 9628, calibre 22 long rifle, amb un silenciador marca PARKER HALE.
- Escopeta marca MARTIN, núm. 108900, calibre 12.
- Escopeta marca WINCHESTER, model 42, núm. 9323, calibre 410 (10mm.)
- Escopeta marca WOODWARD, núm. 4252 calibre 16.
- Escopeta marca ONBEKEND, núm. 1485, calibre 20 BR.
- Escopeta d'aire comprimit, marca BENJAMIN FRANKLIN, núm. T.274739, calibre 22, que està molt deteriorada i amb la quina no es pot disparar.
- Escopeta marca ALEX MARTIN, núm. 71704, calibre 28 BR.
- Pistola marca BENJAMIN FRANKLIN, model 132, núm. B.193524, calibre 22, arma molt deteriorada i amb la quina no es pot disparar.

Els Agents de Policia van trobar a més 652 cartutxos de diferents calibres.

Segons el Decret de 3 de juliol de 1.989 sobre armes, les quines foren trobades en possessió de David R. corresponen a vuit armes de la primera categoria, una de la segona categoria, dos de la tercera, cinc de la quarta i dos de la cinquena.

Les esmentades armes foren portades pel processat a Andorra procedent de Sud-Africa quan vingué a residir a les Valls tenint-les en aquell país amb les degudes autoritzacions. A més, en alguna ocasió quan anava a passejar a la muntanya portava una de les armes curtes com ho feu el dia 1 de juliol de 1.995.

El processat no té ni ha tingut mai cap autorització per importar al país ni posseir ni portar les referides armes".

III. RESULTANT: Que contra la referida Sentència s'interposà recurs de Suplicació per la representació del processat David R., el qual fou admès a tràmit, havent comparegut el recurrent davant aquest Tribunal Superior, assenyalant-se dia per a la celebració de la Vista, en la que la defensa insistí en els motius del seu recurs, oposant-s'hi el MINISTERI FISCAL per entendre que la Sentència s'ajustava als fets provats en la causa, quedant el recurs vist per Sentència.

FONAMENTS DE DRET

I. CONSIDERANT: Que el processat ha reconegut els fets i ha posat de relleu les especials circumstàncies per les quals conserva les armes incautades, com a col·lecció, sense cap ànim d'utilitzar-les il·lícitament, procedint-ne varies de herència. La Sentència ja tingué en compte aquelles circumstàncies que el portaren a imposar la pena mínima, quasi simbòlica, d'un mes de presó condicional.

II. CONSIDERANT: Que ateses les circumstàncies indicades en el Considerant anterior, el recurs de Suplicació, encara que formalitzat al·legant com a motiu l'error provatori i la infracció a la presumpció d'innocència, en realitat el que pretén és que s'atenuï la pena de comís de les armes imposada per la Sentència per a que no s'estengui necessàriament a totes les armes intervingudes sinó solament a aquelles que el processat no pugui legalitzar davant les autoritats andorranes. Aquesta és la petició en la que es concreta el recurs, en el que s'invoca que el processat importà les armes per error i les mantingué també en el seu poder per error, creient que les podia tenir, sempre amb la millor bona fe, sense haver fet ni pretès fer us il·lícit d'aquelles armes, al·legant també que es tracta d'una persona gran, sense família, que tenia

la col·lecció d'armes i el seu gos de companyia com a únics tresors de la seva vida.

III. CONSIDERANT: Que les raons al·legades i les circumstàncies que la pròpia Sentència reconeix en relació amb el processat i la seva tinença de les armes de foc, (sic. "la poca gravetat i el baix grau de perill social dels fets, les circumstàncies que hi concorren, la personalitat de David R., que no té antecedents penals i està ben considerat al país, residint a les Valls des de fa divuit anys") porten a revocar la sentència únicament pel que afecta la pena accessòria de comís de les armes, aplicant-se només a aquelles que no puguin ser legalitzades per David R. I pel que respecta a les armes que no es puguin legalitzar, de les que es sol·licita que en lloc de ser destruïdes siguin donades a un museu d'Andorra, és una petició que on ha de ser atesa és en el tràmit d'execució de Sentència, al qual procedeix remetre's.

Vistes la Constitució, El Codi Penal, el Codi de Procediment Penal, la jurisprudència d'aplicació, així com els Usos i Costums i altres fonts del Dret del Principat d'Andorra,

La Sala Penal del M.I. Tribunal Superior de Justícia d'Andorra,

D E C I D I M

1.- Estimar parcialment el recurs de Suplicació interposat per David R., revocant la Sentència dictada pel M. Iltre. Tribunal de Corts en data 20 de novembre de 1.996 en la causa de referència, únicament pel que fa a la pena accessòria de comís de les armes retingudes, acordant-se que dita pena s'executi solament en quant a les armes que el processat David R. no pugui legalitzar al seu favor dins del termini raonable que se li concedirà, i sense perjudici que les armes, la legalització de les quals no sigui possible, no es destrueixin sinó que puguin ser destinades a un museu andorrà.

2.- Declarar d'ofici les costes processals devengades pel recurs, compte tingut del contingut del mateix.

3.- Retornar la Causa al M. Iltre. Tribunal de Corts,
amb certificació de la present Sentència, per al seu
compliment i execució.

Així, per aquesta nostra sentència, definitivament
jutjant, ho manem i signem.